

## ОАО «Распадская» объявляет предварительные операционные результаты за 3-й квартал 2010 года

Москва, 13 октября 2010 г. – ОАО «Распадская» (ПТС, ММБВ: RASP) (далее – «Распадская» или «Компания») объявляет сегодня предварительные операционные результаты за 3-й квартал 2010 года:

		3 кв. 2010	2 кв. 2010	3 кв. 10/ 2 кв. 10 ± %	9 мес. 2010	9 мес. 2009	9мес.10/ 9мес.09 ± %
<b>Добыча рядового угля, всего</b>	<i>тыс.т.</i>	<b>1 108</b>	<b>1 747</b>	<b>(37)%</b>	<b>5 886</b>	<b>7 186</b>	<b>(18)%</b>
<b>Реализация</b> <sup>(1)</sup>							
Концентрат - Россия	<i>тыс.т.</i>	676	974	(31)%	3 230	3 597	(10)%
Концентрат - экспорт	<i>тыс.т.</i>	0	569		1 222	1 643	(26)%
<b>Реализация концентрата*, всего</b>	<i>тыс.т.</i>	<b>676</b>	<b>1 544</b>	<b>(56)%</b>	<b>4 452</b>	<b>5 240</b>	<b>(15)%</b>
<b>Реализация рядового угля**, всего</b>	<i>тыс.т.</i>	<b>72</b>	<b>21</b>	<b>241%</b>	<b>93</b>	<b>26</b>	<b>261%</b>
<b>Средневзвешенная цена концентрата</b> <sup>(2)</sup> (FCA Междуреченск)	<i>руб./т</i>	<b>3 761</b>	<b>3 628</b>	<b>4%</b>	<b>3 317</b>	<b>1 563</b>	<b>112%</b>
<b>Обменный курс за 1 долл. США</b>	<i>руб.</i>	30,62	30,24	1%	30,25	32,48	(7)%

\*концентрат полутвердых марок (semi-hard coking coal)

\*\* рядовой уголь твердых марок (hard coking coal)

(1) Коэффициент выхода угольного концентрата за 3-й квартал 2010 года составил 80,2%

(2) Цены за 3-й квартал 9 месяцев 2010 года предварительные и могут несущественно корректироваться

Сокращение объема добычи рядового угля в 3-м квартале 2010 года на 37% по сравнению со 2-м кварталом 2010 года и снижение объема реализации на 56% связано с временной приостановкой деятельности шахты «Распадская», на которой в ночь на 9 мая 2010 года произошла авария. При этом объемы добычи с других предприятий Компании в 3-м квартале 2010 года выросли почти на 20%, с учетом роста добычи угля как полутвердых (semi-hard coking coal (SHCC) по международной классификации), так и твердых (hard coking coal (HCC) по международной классификации) марок.

На снижение объема реализации угольного концентрата повлиял также временный дефицит железнодорожных вагонов, что было общей тенденцией для российской угольной отрасли.

На октябрь 2010 года уточненные планы по отгрузке угольного концентрата включают объемы реализации концентрата полутвердых марок (SHCC) более 300 тыс. тонн и рядового угля твердых марок (HCC) – порядка 60 тыс. тонн.

Средневзвешенная цена реализации угольного концентрата в 3-м квартале 2010 года осталась практически неизменной по сравнению со 2-м кварталом 2010 года.

Генеральный директор ОАО «Распадская» Геннадий Козовой отметил:

«Мы продолжаем откачку воды с пласта № 7 и поисково-спасательные работы на шахте «Распадская». Согласован проект по тушению пожара на пласте № 6, и мы приступили к его реализации».

\* \* \*

#### **О компании**

ОАО «Распадская» объединяет группу предприятий единого территориально-производственного комплекса в Кемеровской области Российской Федерации: три шахты (включая приобретенную в апреле 2010 года ЗАО «Коксовая»), один разрез, одну строящуюся шахту, обогатительную фабрику, а также предприятия транспортной и производственной инфраструктуры.

80% обыкновенных акций Компании находятся в собственности компании «Корбер Энтерпрайзес Лимитед», которой, в свою очередь, владеют на паритетных началах руководство ОАО «Распадская» и «Евраз Груп».

\* \* \*

Для дополнительной информации [www.raspadskaya.ru](http://www.raspadskaya.ru) или:

#### **Контакты для СМИ:**

+7 (38475) 4 65 30 Галина Ковальчук  
+7 (499) 147 15 16 Александр Андреев  
[pressa@raspadskaya.com](mailto:pressa@raspadskaya.com)

#### **Контакты для инвесторов:**

+7 (499) 147 15 16  
Марина Бадудина, Александр Андреев  
[ir@raspadskaya.ru](mailto:ir@raspadskaya.ru)

Приведенные в настоящем пресс-релизе данные обозначают ожидаемые итоги деятельности ОАО «Распадская» за данный период, и сформированы на основе оперативных предварительных данных о производственной и финансовой деятельности, не прошедших аудиторскую проверку. Эти данные являются предварительной оценкой, которая может быть уточнена после составления финансовой, налоговой и бухгалтерской отчетности. Информация о результатах деятельности ОАО «Распадская», содержащаяся в данном пресс-релизе, зависит от многих внешних факторов, поэтому, при безусловном соблюдении всех постоянных обязательств получения и поддержания листинга в соответствии с международными стандартами, не может претендовать на точность и полноту, и не должна рассматриваться как приглашение к инвестированию. Таким образом, фактические результаты и показатели могут существенно отличаться от заявленных или прогнозируемых результатов деятельности. ОАО «Распадская» заявляет об отсутствии у него любых обязательств обновлять или менять любые заявления относительно будущих результатов вследствие появления новой информации, наступления каких-либо событий в будущем, а также вследствие любых иных причин.